

# Resumen de las características del producto biocida

**Nombre del producto:** Detrans HPC3

**Tipo(s) de producto:** TP18 - Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos

TP18 - Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos

TP18 - Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos

**Número de la autorización:** ES/APP(NA)-2022-18-00817

**R4BP 3 Número de referencia de activo:** ES-0008715-0000

## Indice

|  |    |
|--|----|
| Información administrativa   | 1  |
| 1.1. Nombre comercial del producto   | 1  |
| 1.2. Titular de la autorización  | 1  |
| 1.3. Fabricante(s) de los productos biocidas   | 1  |
| 1.4. Fabricante(s) de(l/las) sustancia(s) activa(s)  | 2  |
| 2. Composición y formulación del producto  | 2  |
| 2.1. Información cualitativa y cuantitativa sobre la composición del producto biocida  | 2  |
| 2.2. Tipo de formulación   | 3  |
| 3. Indicaciones de peligro y consejos de prudencia   | 3  |
| 4. Uso(s) autorizado(s)  | 3  |
| 5. Instrucciones generales de uso  | 9  |
| 5.1. Instrucciones de uso  | 9  |
| 5.2. Medidas de mitigación del riesgo  | 10 |
| 5.3. Datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente | 10 |
| 5.4. Instrucciones para la eliminación segura del producto y envase  | 10 |
| 5.5. Condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento  | 11 |
| 6. Información adicional   | 11 |

## Información administrativa

### 1.1. Nombre comercial del producto

|                               |
|-------------------------------|
| Detrans HPC3                  |
| RAID® DEFENSA ANTI-INSECTOS   |
| BAYGON® DEFENSA ANTI-INSECTOS |
| NEXA AL                       |

### 1.2. Titular de la autorización

|  |                          |  |
|--|--------------------------|--|
| <b>Razón social y dirección del titular de la autorización</b> | Razón social             | Sumitomo Chemical Agro Europe SAS                                  |
|  | Dirección                | 10A, rue de la Voie Lactée 69370 Saint Didier au Mont d'Or Francia |
| <b>Número de la autorización</b>                               | ES/APP(NA)-2022-18-00817 |  |
| <b>R4BP 3 Número de referencia de activo</b>                   | ES-0008715-0000          |  |
| <b>Fecha de la autorización</b>                                | 22/04/2022               |  |
| <b>Fecha de vencimiento de la autorización</b>                 | 22/04/2032               |  |

### 1.3. Fabricante(s) de los productos biocidas

|  |  |
|--|--|
| <b>Nombre del fabricante</b>                   | Denka International b.v.                           |
| <b>Dirección del fabricante</b>                | P.O. Box 337 3370 AH Barneweld Holanda             |
| <b>Ubicación de las plantas de fabricación</b> | Denka International b.v. 3370 AH Barneweld Holanda |

|  |   |
|--|---|
| <b>Nombre del fabricante</b>                   | S.C. Johnson Europlant B.V.   |
| <b>Dirección del fabricante</b>                | Groot Mijdrechtstraat 81 3641 RV Mijdrecht Holanda                              |
| <b>Ubicación de las plantas de fabricación</b> | S.C. Johnson Europlant B.V., Groot Mijdrechtstraat 81 3641 RV Mijdrecht Holanda |

|  |  |
|--|--|
| <b>Nombre del fabricante</b>                   | Evergreen Garden Care France                 |
| <b>Dirección del fabricante</b>                | 4 Allées des Sequoias 69760 Limonest Francia |
| <b>Ubicación de las plantas de fabricación</b> | Usine de Fourneau 27580 Bourth Francia       |

#### 1.4. Fabricante(s) de(l/las) sustancia(s) activa(s)

|  |  |
|--|--|
| <b>Sustancia activa</b>                        | 24 - Deltametrina  |
| <b>Nombre del fabricante</b>                   | Bayer CropScience AG (Art. 95 list: Bayer S.A.S.)                            |
| <b>Dirección del fabricante</b>                | Alfred-Nobel-Strasse 50 40789 Monheim am Rhein Alemania                      |
| <b>Ubicación de las plantas de fabricación</b> | Bilag Industries Pvt Ltd, 304/2, II Phase, GIDC, Vapi, 396 195 Gujarat India |

## 2. Composición y formulación del producto

### 2.1. Información cualitativa y cuantitativa sobre la composición del producto biocida

| Nombre común | Nombre IUPAC  | Función          | Número CAS | Número CE | Contenido (%) |
|--------------|---|------------------|------------|-----------|---------------|
| Deltametrina | (S)-a-cyano-3-phenoxybenzyl (1R,3R)-3-(2,2-dibromovinyl)-2,2-dimethylcyclopropane carboxylate | Sustancia activa | 52918-63-5 | 258-256-6 | 0,03          |

## 2.2. Tipo de formulación

AL - Cualquier otro líquido

## 3. Indicaciones de peligro y consejos de prudencia

### Indicaciones de peligro

Muy tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.  
Contiene Mezcla de: 5-cloro-2-metil-2H-isotiazol-3-ona; 2-metil-2H-isotiazol-3-ona (3:1).  
Puede provocar una reacción alérgica.

### Consejos de prudencia

Evitar su liberación al medio ambiente.  
Recoger el vertido.  
Eliminar el contenido en y/o su recipiente como residuo peligroso de acuerdo con la normativa vigente

## 4. Uso(s) autorizado(s)

### 4.1 Descripción de uso

**Uso 1 - Uso # 1 – Cucarachas - grietas y hendiduras y superficies que no se limpian regularmente - público en general.**

#### Tipo de producto

TP18 - Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos

#### Cuando proceda, descripción exacta del ámbito de utilización

Insecticida contra insectos rastreros (cucarachas) para instalaciones domésticas.

#### Organismo(s) diana (incluida la etapa de desarrollo)

Nombre científico: Periplaneta americana  
Nombre común: Cucaracha americana  
Etapa de desarrollo: Adultos

Nombre científico: Blattella germanica  
Nombre común: Cucaracha alemana  
Etapa de desarrollo: Adultos

#### Ámbito de utilización

Interior

Grietas y hendiduras y superficies que no se limpian regularmente

#### Método(s) de aplicación

Método: Spray pulverizador  
Descripción detallada:

|   |   |
|---|---|
|   | Pulverizar a una distancia de 30 cm (1 pulverización = 0,9 g) a razón de 41 g/m <sup>2</sup> . (es decir, 46 pulverizaciones/m <sup>2</sup> ) |
| <b>Dosis y frecuencia de aplicación</b>               | Tasa de aplicación: 41 g/m <sup>2</sup><br>Dilución (%): .<br>Número y frecuencia de aplicación:<br>Máximo de 2 aplicaciones por año          |
| <b>Categoría(s) de usuarios</b>                       | Público en general (no profesional)   |
| <b>Tamaños de los envases y material del envasado</b> | Envases con pulverizador de 500 ml, 750 ml y hasta 1L   |

#### 4.1.1 Instrucciones de uso para el uso específico

La actividad residual será efectiva hasta 3 meses.  
El efecto tumbador se alcanza después de 2 h y la mortalidad después de 24h – 72h en superficies y después de 7 días en roturas y grietas.  
Aplicar el producto preferiblemente sobre superficies no porosas (es decir, en superficies cerámicas, de vidrio, metálicas o plásticas).  
Ver instrucciones generales de uso

#### 4.1.2 Medidas de mitigación del riesgo para el uso específico

El producto debe aplicarse únicamente en áreas restringidas en superficies que no se limpian regularmente, por ejemplo, detrás o debajo de la nevera, debajo del horno o el calentador de agua, en todas los huecos y grietas que puedan ser un refugio para las cucarachas.  
Ver instrucciones generales de uso

#### 4.1.3 Cuando proceda, datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente

Ver instrucciones generales de uso

#### 4.1.4 Cuando proceda, instrucciones para la eliminación segura del producto y su envase

Ver instrucciones generales de uso

#### 4.1.5 Cuando proceda, condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento

Ver instrucciones generales de uso

### 4.2 Descripción de uso

#### Uso 2 - Uso # 2 – Moscas-Interior - tratamiento localizado en una superficie

**Tipo de producto**

TP18 - Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos

**Cuando proceda, descripción exacta del ámbito de utilización**

Insecticida contra moscas para uso doméstico.

**Organismo(s) diana (incluida la etapa de desarrollo)**

Nombre científico: Musca domestica  
Nombre común: Mosca doméstica  
Etapa de desarrollo: Adultos

|   |  |
|---|--|
| <b>Ámbito de utilización</b>                          | Interior<br><br>Interior. Tratamiento localizado en una superficie   |
| <b>Método(s) de aplicación</b>                        | Método: Spray pulverizador<br>Descripción detallada:<br>Pulverizar a una distancia de 30 cm (1 pulverización = 0,9 g) a razón de 41 g/m <sup>2</sup> ( es decir, 46 pulverizaciones/m <sup>2</sup> ) |
| <b>Dosis y frecuencia de aplicación</b>               | Tasa de aplicación: 41 g/m <sup>2</sup><br>Dilución (%): .<br>Número y frecuencia de aplicación:<br>Máximo de 2 aplicaciones por año   |
| <b>Categoría(s) de usuarios</b>                       | Público en general (no profesional)  |
| <b>Tamaños de los envases y material del envasado</b> | Envases con pulverizador de 500 ml, 750 ml y hasta 1L  |

#### 4.2.1 Instrucciones de uso para el uso específico

|  |
|--|
| <p>La actividad residual será efectiva hasta 2 meses.<br/>El efecto tumbador se alcanza después de 6-24h y la mortalidad después de 24h.</p> <p>Ver instrucciones generales de uso</p> |
|--|

#### 4.2.2 Medidas de mitigación del riesgo para el uso específico

|   |
|---|
| <p>El producto debe aplicarse solo en áreas restringidas inaccesibles para niños y mascotas (en particular gatos), en superficies que no se limpian con agua regularmente, tales como: marcos de ventanas y puertas y paredes (en áreas de descanso localizadas donde las moscas pueden posarse)<br/>Ver sección instrucciones generales de uso</p> |
|---|

**4.2.3 Cuando proceda, datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente**

Ver sección instrucciones generales de uso

**4.2.4 Cuando proceda, instrucciones para la eliminación segura del producto y su envase**

Ver sección instrucciones generales de uso

**4.2.5 Cuando proceda, condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento**

Ver sección instrucciones generales de uso

**4.3 Descripción de uso**

**Usos 3 - Uso # 3 – Hormigas - superficies que no se limpian regularmente**

|   |   |
|---|---|
| <b>Tipo de producto</b>   | TP18 - Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos |
| <b>Cuando proceda, descripción exacta del ámbito de utilización</b> | Insecticida contra hormigas para uso doméstico.                             |

|   |  |
|---|--|
| <b>Organismo(s) diana (incluida la etapa de desarrollo)</b> | Nombre científico: <i>Lasius niger</i><br>Nombre común: Hormigas negras<br>Etapa de desarrollo: Adultos  |
| <b>Ámbito de utilización</b>                                | Interior<br><br>Superficies que no se limpian con regularidad.   |
| <b>Método(s) de aplicación</b>                              | Método: Spray pulverizador<br>Descripción detallada:<br>Pulverizar a una distancia de 30 cm (1 pulverización = 0,9 g) a razón de 41 g/m <sup>2</sup> ( es decir, 46 pulverizaciones/m <sup>2</sup> ) |
| <b>Dosis y frecuencia de aplicación</b>                     | Tasa de aplicación: 41 g/m <sup>2</sup><br>Dilución (%): 100<br>Número y frecuencia de aplicación:<br>Máximo de 2 aplicaciones por año   |
| <b>Categoría(s) de usuarios</b>                             | Público en general (no profesional)  |
| <b>Tamaños de los envases y material del envasado</b>       | Envases con pulverizador de 500 ml, 750 ml y hasta 1L  |

#### 4.3.1 Instrucciones de uso para el uso específico

La actividad residual será efectiva hasta 2 meses.  
El efecto tumbador se alcanza después de 6h y la mortalidad después de 48h.  
Aplicar el producto sobre superficies no porosas (es decir, en superficies cerámicas, de vidrio, metálicas o plásticas.  
Ver instrucciones generales de uso

#### 4.3.2 Medidas de mitigación del riesgo para el uso específico

El producto solo debe aplicarse en áreas restringidas en superficies que no se limpian regularmente, por ejemplo, detrás o debajo de la nevera, debajo del horno o del calentador de agua.  
Ver instrucciones generales de uso

**4.3.3 Cuando proceda, datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente**

Ver instrucciones generales de uso

**4.3.4 Cuando proceda, instrucciones para la eliminación segura del producto y su envase**

Ver instrucciones generales de uso

**4.3.5 Cuando proceda, condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento**

Ver instrucciones generales de uso

**5. Instrucciones generales de uso**

**5.1. Instrucciones de uso**

Lea siempre la etiqueta o el prospecto antes de usar y respete todas las instrucciones proporcionadas.  
Producto listo para usar con pulverizador de gatillo. Agitar bien antes de usar para administrar la cantidad adecuada de insecticida.  
Pruebe en un área discreta antes de aplicar.  
No pulverizar al aire ni directamente sobre los insectos.  
Mantener el producto en posición vertical y pulverizar sobre las superficies a una distancia de unos 30 cm.  
Limpiar el exceso de producto después del tratamiento con una toallita desechable.  
Limpiar cuidadosamente las habitaciones antes del tratamiento.  
Aplicar solo en el área infestada.  
Si la infestación persiste, póngase en contacto con un profesional.  
Aplicar de nuevo en caso de nueva infestación sin exceder el número máximo de tratamientos autorizados por año.  
Evitar el uso continuo del producto.  
Informar al titular de la autorización si el tratamiento es ineficaz.

## 5.2. Medidas de mitigación del riesgo

No utilizar el producto más de 2 veces al año.  
No respirar el vapor procedente del spray.  
Evitar el contacto con la piel. En caso de contacto con la piel lavar inmediatamente con abundante agua y jabón sin frotar.  
Mantener a los gatos alejados de las superficies tratadas. Debido a su particular sensibilidad a la deltametrina, el producto puede causar reacciones adversas graves en los gatos.  
Retirar o cubrir terrarios, acuarios y jaulas de animales antes de la aplicación. Apagar el filtro de aire del acuario mientras pulveriza.  
Mantener este producto fuera del alcance de los niños y de las mascotas.  
Mantener a las personas no involucradas, niños y mascotas lejos de las superficies/áreas tratadas hasta que se sequen.  
No pulverizar sobre personas y mascotas.  
No utilizar/aplicar directamente sobre alimentos, piensos o bebidas o cerca de ellos o en superficies o utensilios que puedan estar en contacto directo con alimentos, bebidas y piensos y animales.

## 5.3. Datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente

**EN CASO DE INHALACIÓN:** Si se presentan síntomas, llame a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA o a un médico.  
**EN CASO DE INGESTIÓN:** Si se presentan síntomas, llame a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA o a un médico.  
**EN CASO DE CONTACTO con LA PIEL:** Quítese toda la ropa contaminada y lávela antes de volver a usarla. Lave la piel con agua. Si se produce irritación: Consulte a un médico.  
**EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS:** Si se presentan síntomas, enjuague con agua. Quítese las lentes de contacto, si lleva y es fácil de hacer. Llame a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico.

Los piretroides pueden causar parestesia (ardor y picor en la piel sin irritación). Si los síntomas persisten: consulte a médico.

SI SE NECESITA CONSEJO MÉDICO, MANTENGA A MANO LA ETIQUETA O EL ENVASE Y CONSULTAR AL SERVICIO MÉDICO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

**Teléfono 91 562 04 20**

Para incorporar este teléfono a la etiqueta deberá realizar la correspondiente notificación al INTCF conforme al procedimiento establecido en la Orden JUS/288/2021.

## 5.4. Instrucciones para la eliminación segura del producto y envase

Envases vacíos, restos de producto y otros residuos generados durante la aplicación son considerados residuos peligrosos. Elimine dichos residuos de acuerdo con la normativa vigente.

No tirar en suelos no pavimentados, en cursos de agua, en el fregadero o en el desagüe.

## 5.5. Condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento

Mantener fuera del alcance de los niños, mascotas y otros animales no objetivo.

No almacenar cerca de alimentos, bebidas y piensos.

Proteger de la congelación y de la acción directa de la luz solar.

Conservar en el recipiente original en un lugar seco y fresco.

Vida útil del producto: 2 años desde la fecha de su producción.

## 6. Información adicional

Definiciones:

Público en general (usuario no profesional): Usuarios que no son profesionales y que aplican el producto en el contexto de su vida privada.

Este producto contiene un agente amargo que lo hace repulsivo para las personas o mascotas.

El titular de la autorización debe informar de cualquier incidente de resistencia observado a las Autoridades Competentes (AC) u otros organismos designados que participen en la gestión de la resistencia.